





DU CAP au BAC PRO

ACCUEIL
ADMINISTRATION
AIDE A LA PERSONNE
COMMERCE
RESTAURATION
SANITAIRES ET SOCIALES

Seconde Générale et Technologique

SANTE ET SOCIAL

Cycle 4è - 3è - Prépa Pro ULIS PRO - SEGPA - DIMA

68272 WITTENHEIM - © 03 89 52 62 25

# Auberge du Chêne



# Famille Brondani

Cuisine Traditionnelle fait maison Salle pour banquets, mariage, repas de famille, CE ....

Tél. 03 89 53 73 62

20 Rue de la Chapelle - 68270 RUELISHEIM



# Ruelisheim se « modernise » 4 Les projets communaux 2015-2020 5 L'équipe municipale et les infos utiles 6 Découverte de la commune 8 Bâtiments communaux 12 Historique 16 Éducation 17 Les modes de garde 18 Le transport 19 Les commerces et les entreprises 20 Les associations du village 22 Les grandes manifestations du village 25

Un grand merci à tous les sponsors ayant permis la réalisation du guide de la commune de Ruelisheim.



# **RUELISHEIM SE « MODERNISE »**

### Présentation de la commune

RUELISHEIM, commune rurale, 1er écran de verdure en venant de Wittenheim, est un village pavillonnaire, calme et paisible.

Situé au nord de l'agglomération M2A, 12km de la ville centre et près des accès immédiats des voies rapides et des autoroutes.

Au niveau commerce, Ruelisheim se trouve à 3km des centres commerciaux.

Le village est constitué de 2 entités :

- L'ancien village
- La cité Ste Barbe

Les avantages de la commune sont nombreux, vous trouverez une liste non exhaustive ci-dessous. Ruelisheim

- · est riche d'un tissu associatif exceptionnel
- est le théâtre de multiples manifestations dont une manifestation culturelle d'envergure, l'exposition artistique annuelle
- dispose d'équipements communaux satisfaisants avec un complexe sportif et une maison des associations adaptés aux besoins culturels, sportifs, ....
- est soucieuse de ses ainés en collaboration avec l'association Pass'Temps
- est attractive pour nos jeunes, notamment par ses écoles engagées dans de nombreux projets, mais également grâce à l'accueil communal du matin, au périscolaire, aux animations d'été, au comité des jeunes.

Les services dont dispose la commune, sont tout aussi intéressants, vous trouverez :

- 2 restaurants de cuisine traditionnelle et 1 pizzeria, kebab
- Plusieurs professionnels de santé (Infirmières, Médecins, Dentiste, Pharmacien,...)
- Une zone artisanale et des commerces indépendants (coiffeurs, épicerie, ...)

Enfin, la commune a établi un jumelage privilégié avec la ville de TALLOIRES, Haute-Savoie, qui perdure grâce à l'association des Amis de Talloires.

# LES PROJETS COMMUNAUX 2015-2020

L'année 2016 a été consacrée à la poursuite de nos études et à la rédaction des cahiers des charges permettant de bien cerner nos besoins et nos priorités. La voirie de la rue Saint Georges est en cours d'achèvement. Les arrêts de bus Saint Georges sont terminés et en fonction.

Suivra en 2017 la réhabilitation de la mairie qui permettra l'accès à tous au bâtiment. L'aménagement de la place du village est également un grand projet. En parallèle une démarche d'avant-projet est lancé dans le but de faire participer largement les habitants de Ruelisheim pour le choix futur de la nouvelle place du village. En collaboration avec les différents partenaires l'accent sera mis sur le développement de l'offre de logements locatifs pour nos seniors comme pour nos jeunes désirant rester ou s'installer dans notre village.

Notre Lotissement HINTERFELD rue du 1er mai est en bonne voie avec un démarrage de travaux prévus au mois de novembre 2016. Le foncier communal à différents endroits permettra la réalisation des projets futurs toutefois le conseil municipal s'efforcera de veiller à ne pas engager des dépenses que la commune ne pourrait supporter.



4 - Guide Ruelisheim - 2017 2017 - Guide Ruelisheim - 5

# L'ÉQUIPE MUNICIPALE

# Le conseil municipal

19 élus

1 Maire: Francis DUSSOURD

4 adjoints : Jean-Michel FAIVRE, Pascale BRUNO, Damien SCHIRCK, Paulette MONGIN

14 Conseillers municipaux : Camille BIHR, Francis FRARE, Francis GIRARD, Karine LUY-GOLLING, Patricia HORN, Sabine KOEGLER, Gérard MOST, Nathalie NICOLOSI, Michael NISSLÉ, Charles PLAISANT, Robert RAMUNDI, Corinne SCHMUCK, Maurice VOGEL, Clémence VOGT



# Les permanences et compétences du maire et des adjoints

Maire: Francis DUSSOURD

Administration, M2A, Représentation extérieure.

Vendredi de 18h à 19h et sur RDV

1er Adjoint : Jean-Michel FAIVRE

Sécurité - Urbanisme - Technique et travaux - Eau et assainissement

Lundi de 17h à 18h. Mercredi de 14h30 à 16h30 et sur RDV

2ème Adjoint : Pascale BRUNO

Affaires scolaires - Politique jeunesse

Mardi de 8h à 9h et sur RDV

3ème Adioint : Damien SCHIRCK

Finances - Communication - Associations

► Mercredi de 14h30 à 16h30 et sur RDV

Mercreur de 141130 a 161130 et sur r

4<sup>ème</sup> Adjoint : **Paulette MONGIN**Politique seniors – CCAS – Habitat

▶ Jeudi de 10h30 à 11h30 et sur RDV

# **INFOS UTILES**

### Les horaires de la Mairie

	Matin	Après-midi
Lundi	fermée	13h30 à 17h30
Mardi	8h00 à 12h00	13h30 à 17h30
Mercredi	8h00 à 12h00	13h30 à 17h30
Jeudi	8h00 à 12h00	fermée
Vendredi	8h00 à 12h00	13h30 à 17h30

### Intercommunalité

Ruelisheim fait partie intégrante de la communauté d'agglomération de M2A (Mulhouse Alsace Agglomération) créée en 2010.

L'agglomération compte 268.000 habitants regroupés dans 34 communes.

### Les sites internet

La commune bénéficie d'un site internet régulièrement actualisé : www.mairie-ruelisheim.fr

D'une page officielle sur FaceBook : <a href="www.facebook.com/ruelisheim">www.facebook.com/ruelisheim</a>
Ainsi qu'un groupe de partage et d'information entre habitants de la commune Ruelisheimois-Ruelisheimoise : <a href="www.facebook.com/groups/29313765951/">www.facebook.com/groups/29313765951/</a>



# Santé - Pompiers

### Cabinet médical

### Cabinets infirmiers

### Pharmacie

Pour lutter contre l'incendie et le secours à victime la commune possède un corps de Sapeurs-Pompiers au service des habitants.

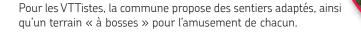
6 - Guide Ruelisheim - 2017 2017 2017 2016 Ruelisheim - 7

# DÉCOUVERTE DE LA COMMUNE

Le ban communal de Ruelisheim est vaste : il s'étend depuis Battenheim jusqu'à Pulversheim en longeant la ville de Wittenheim. Cette vaste zone permet à la commune de présenter un cadre naturel hétéroclite.

Vous pouvez en effet y trouver des sentiers traversant les vastes zones agricoles, des cours d'eau de différentes envergures tels que l'Ill, le Dollerbaechlein, ou encore le Thurbaechlein, un léger relief formé par une digue artificielle, une forêt composée d'essences locales, ou encore des coins de verdure dans lesquels il fait bon se poser.

Un des points forts de Ruelisheim est sa situation isolée des autres villes environnantes : ceci vous offre des vues dégagées sur les champs et les Vosges, ce qui incite les habitants à découvrir les environs du village.



Vous trouverez également un magnifique puit du XVIIème siècle au milieu de la forêt : Le puit du lait. En remontant vers la cité St Barbe en face de la mine, vous pourrez apercevoir le « monument roumain ».



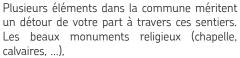


Les promenades pédestres ou à vélo sont les plus développées : vous retrouverez ainsi des sentiers piétons traversant le ban communal de part et d'autre, vous offrant ainsi la possibilité de vous promener en toute quiétude dans un environnement calme et sain. Que ce soit en zone agricole, en zone forestière, ou en zone rurale, vous aurez le choix de vous promener selon vos envies.

La promenade de la digue (érigée dans les années 80) vous offre une très belle randonnée piétonne dans un cadre agréable : située en hauteur par rapport au niveau du village, vous pourrez admirer le cadre verdoyant des berges de l'Ill, écouter l'écoulement de la rivière et la faune présente dans son espace naturel, ou encore sentir l'humidité

des cours d'eau et le léger souffle qui accompagne nos promenades la majorité de l'année.

En plus des sentiers pédestres empruntables, pour la majorité d'entre eux, par les vélos, Ruelisheim propose un réseau complet de pistes cyclables. Traversant les champs, ces pistes cyclables vous permettent de rejoindre le réseau cyclable de M2A et des communes environnantes en évitant les grands axes routiers. Ce réseau de pistes cyclables est relié à l'intérieur de la commune via des axes routiers secondaires ou des cheminements sécurisés. Un maillage plus dense au sein de la commune est prévu pour les années à venir pour compléter cette offre.





# DÉCOUVERTE DE LA COMMUNE



10 - Guide Ruelisheim - 2017

Poursuivez votre visite en observant les paysages magnifiques (vues sur les Vosges, les champs, les cours d'eau, les forêts, ...), les endroits reposants (tables de piquenique installées sur le ban communal, des espaces prévus près des berges, des prairies fleuries avec hôtels à insectes et nids à cigognes, ...), ou encore les quartiers à fort caractère (cité minière historique, vieux village, zone artisanale, lotissements résidentiels. ...).

N'oublions pas le monument aux morts situé au centre du village ainsi que le monument des anciens combattants et la place de la libération, rue du 3 février.



Les lotissements de Ruelisheim reflètent l'évolution progressive du village à travers les années. Voici un récapitulatif de ces derniers en fonction de leur année de construction :

### Les plus anciens :

Lotissement	Date	Rue
LE VILLAGE	1952	Rue Principale
AUF DIE STRASSE	1967	Rue de la Chapelle
LE COLIBRI	1968	Rue Charles Péguy – Kennedy – Gal de Gaulle Lafayette – Vauban (1ère tranche)

### Les plus récents :

Lotissement	Date	Rue
PHÉNIX et SCHOENY	1971	Rue Charles Péguy – Kennedy – Gal de Gaulle Lafayette – Vauban (2ème tranche)
SYLVIE	1971	Rue des Muguets – Violettes – Lilas – Jasmins
AIMÉ	1973	Rue de l'Ill
AUF DEN RAIN	1978	Rue Charles Gounod – H. Berlioz
FERME 1	1978	Rue des Glaieuls – des Mimosas – Impasse des Mimosas
LES CARLINES	1980	Rue Lavoisier – Gay Lussac
LES ERABLES	1980	Rue Lavoisier – Gay Lussac
LES COTTAGES	1981	Rue H. Berlioz – Frédéric Chopin – Av Bruat
FERME 2	1983	Rue des Roses – Dahlias – Jonquilles
LES BOULEAUX	1984	Rue Bizet – Av Bruat
FERME 3	1984	Rue des Azalées – Tulipes
TAMARIX	1985	Rue H. Berlioz – M. Ravel – Av Bruat
FERME 4	1986	Rue des Tulipes – Roses – Allée des Glaieuls Allée des Genêts – Place des Genêts
LE FLOREAL	1988	Rue de Talloires - Deauville
LE CLOS ST-GEORGES	1996	Allée des Coquelicots
LES PRÉS I	2010	Rue des Colchiques – Rue des Prés – rue des vergers
LES PRÉS II	2015	Rue de la Ferme - Rue des Prés - rue des vergers

# **BÂTIMENTS COMMUNAUX**

Ruelisheim possède plusieurs bâtiments communaux qui permettent de subvenir aux besoins des habitants. Ces bâtiments sont soit des équipements mis à la disposition des Ruelisheimois, soit des édifices utilisés par la commune qui assurent le bon fonctionnement de cette dernière. On retrouve ainsi les bâtiments suivants :

# L'église St-Nicolas

Située rue de l'église à Ruelisheim, l'église paroissiale de Ruelisheim est d'abord dédiée à saint Michel Puis un nouvel édifice est construit en 1783 sur l'emplacement de l'ancienne église Saint-Michel devenue trop petite pour accueillir les pèlerins. Le clocher est d'ailleurs toujours celui de l'ancienne éalise. Ce nouvel édifice est construit à l'instigation du curé Jean-Baptiste Enderlin, il est placé sous le vocable de saint Nicolas et béni en 1784.

La façade est de style néo-gothique. Le clocher est situé au nord du chœur. Une partie du mobilier date de la fin du XVIIIe siècle, notamment l'ensemble en stuc et faux marbre formé par les autels secondaires et la chaire. Le saint Sébastien placé dans le médaillon supérieur est exécuté par Robert Gall en 1951. En outre, l'orque est installé en 1817 puis restauré en 1866 par la maison Callinet. De plus, le tableau du maître-autel saint Nicolas est réalisé par le Mulhousien Dantzer en 1851. Enfin, les horlogers Ungerer de Strasbourg

représentant installent une nouvelle horloge en 1861. L'église, endommagée durant la Seconde Guerre mondiale, est restaurée en 1950. Des rafraîchissements eurent lieu successivement par la suite, comme notamment en 1986, 2010, ou en 2014. Elle est accessible aux personnes à mobilité réduite.

# La Chapelle Notre-Dame du Chêne

20 rue de la chapelle : La légende veut que des Ruelisheimois aient vu un chêne en feu se consumer entièrement, à l'exception de son tronc abritant une statue de la Vierge. Le pèlerinage à l'endroit du miracle est cité dès 1667. La chapelle est construite au début du XVIIIe siècle (en 1703), à l'initiative du curé André Ranz.

La statue de la Vierge date probablement du XVIIIe siècle. En 1839, le curé Zimberlin fait agrandir la chapelle. Durant la première moitié du XXe siècle, l'abbé Gissinger fait acheter une petite

cloche, un nouveau maître-autel est sculpté par Brutschi de Ribeauvillé, et l'artiste Talenri exécute la peinture du plafond. Les vitraux sont un cadeau de Camille Zettel, originaire de Ruelisheim et établi à Paris, alors que le sculpteur Joseph Saur exécute le confessionnal. Enfin, on peut admirer une remarguable peinture offerte par le célèbre artiste parisien Desvallières.

La chapelle a connu une restauration profonde en 1990, qui a changé totalement son aspect intérieur, tout comme les récents aménagements extérieurs, harmonieux avec le restaurant adjacent du même style. Cette entreprise n'a été possible que grâce au dynamisme de l'association des Amis de Notre Dame du Chêne de Ruelisheim, créée en 1989.

En entrant dans la chapelle les pèlerins sont fortement impressionnés par le splendide choeur où la vierge est placée dans le chêne séculaire aux feuilles dorées. Admirons aussi l'autel qui est d'une beauté remarquable et les icônes. La chapelle annexe, où se trouve le Saint Sacrement, est d'une pieuse discrétion. Enfin la consécration de l'autel a eu lieu le 9 septembre 1990 par Mgr Hegele, évêgue auxiliaire de Strasbourg, où une foule nombreuse avait assisté à la cérémonie.

Aujourd'hui et par beau temps les fêtes mariales sont célébrées en plein air, sous les majestueux tilleuls, à l'écart de la route, où l'on vient très nombreux surtout le 15 août. Puisse Notre Dame du Chêne rester pour les générations futures un havre de paix et de prière, encore plus fréquenté. La chapelle est accessible aux personnes à mobilité réduite.

### La Mairie

26 rue principale : Ruelisheim possédait une école datant de 1821. Mais, dès 1847, ce bâtiment semble trop petit, et la commune envisage de le remplacer.

Les plans sont réalisés en 1855 par l'architecte Schuster. Les travaux, adjugés en 1856, aboutirent en 1865. Le nouvel édifice présente une élévation, classique à l'époque : au rez-de-chaussée sont réparties les salles de classe de l'école des filles et celles de l'école des garçons, tandis qu'au premier étage se trouvent les logements des instituteurs et les locaux de la mairie.

Aujourd'hui la mairie ne sert plus de lieu éducatif, et, après une réfection de sa toiture entreprise en 2014, une rénovation de l'ensemble du bâtiment est programmée.



# Le Foyer St-Nicolas

Rue de l'église : Le foyer appartient à l'association des œuvres de la paroisse (AOP) et sert à l'activité de l'association et aux associations du village ainsi gu'à la commune. Il permet l'organisation de manifestations, cérémonies et autres festivités.

Sa localisation au centre du village, son histoire, et ses éguipements font de lui un éguipement indispensable dans la vie de la commune. Il est accessible aux personnes à mobilité réduite.

# **BÂTIMENTS COMMUNAUX**

# La caserne des Sapeurs-Pompiers

rue principale: La construction d'un dépôt communal ainsi que de 2 logements fut décidée en 1958 et l'architecte Steinmetz de Mulhouse fut missionné pour ce projet. Le dépôt communal sert de caserne aux Sapeurs-Pompiers de Ruelisheim depuis la création du corps en 1965. Les 2 logements situés dans les étages furent quant à eux loués aux habitants pendant plusieurs années, et servent aujourd'hui de locaux annexes à la caserne (salle de formation, réunion, administration, ...).

### L'école maternelle « Arc-en-Ciel »

24 rue principale: L'école maternelle de Ruelisheim a été construite en 1965 par l'architecte Steinmetz de Mulhouse. Elle présentait à l'origine une salle de classe, les sanitaires, et un logement de fonction à l'étage. Dans les années 80-90, la population de Ruelisheim a augmentée de manière considérable grâce aux nouveau lotissements et l'école se retrouvait insuffisante. Elle a donc été agrandie en 1989 par l'architecte Brès de Mulhouse, proposant ainsi 3 salles de classe supplémentaires, une grande cour de récréation, et un préau. Elle est aujourd'hui accessible aux personnes à mobilité réduite.

# L'école élémentaire « Clé des Champs »

63 rue de l'Ill: cette école a été construite en 1980 pour répondre à la forte augmentation de la population due aux nouveaux lotissements. L'architecte Steinmetz de Mulhouse fut à l'origine de la conception de ce bâtiment qui comprend de nombreuses salles de classes, une salle de réunion, une importante cour de récréation avec un préau. Cette école possède un accès direct au complexe sportif Edmond Vogt afin que les élèves puissent utiliser cette salle pour leurs activités sportives.

Ces deux écoles construites (ou agrandies) dans les années 80 permettent aujourd'hui à Ruelisheim d'accueillir de nombreux enfants dans de bonnes conditions.

# Le complexe sportif Edmond Vogt

65 rue de l'Ill: Construit en 1986 par l'architecte De Busny à Rixheim, il est aujourd'hui le principal bâtiment sportif de la commune. Proposant une grande salle polyvalente de plus de 1 000 m², un terrain de tennis couvert, une salle de gymnastique, de nombreux espaces de rangement, réunion, vestiaires, et sanitaires, il permet de proposer de larges animations à la commune de Ruelisheim, ses habitants, et aux habitants des communes alentours.

A l'occasion des vingt ans du complexe sportif, il a été inauguré sous le nom de complexe « Edmond Vogt » en hommage au maire à l'origine de cette construction vingt ans auparavant.





### Le local Bruat

49 rue Bruat: à la fin du XXe siècle, la commune de Ruelisheim a fait construire des logements collectifs rue Bruat, avec un local communal situé au rez-de-chaussée de ce bâtiment. Ce local peut être loué par les habitants du village aujourd'hui et abrite différentes manifestations communales. Il sert également de bureau de vote lors des élections pour les habitants de la cité Ste-Barbe. Il est également accessible par les personnes à mobilité réduite.

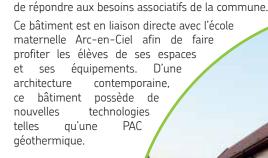
ATELIER

### Les Ateliers communaux

24 rue des Jasmins : Ils ont été construits en 1999 par l'atelier d'architecture G5. Construit dans un style contemporain (béton brut, formes géométriques) s'inspirant des bâtiments environnants (station d'épuration, complexe sportif), il permet aux agents communaux de stocker le matériel et de travailler dans de bonnes conditions.

### La Maison des Associations

5 rue de l'église : Ce bâtiment construit en 2006 par l'architecte Guy Feist présente de nombreux espaces associatifs et sportifs : une salle polyvalente ainsi que des salles annexes composent ce bâtiment. Il est principalement mis à la disposition des associations afin





2017 - Guide Ruelisheim - 15

# HISTORIQUE

# Petit historique de la commune

Ruelisheim est cité pour la première fois en 1160 sous le nom de « Ruoleichesheim ». Le village est d'abord propriété des Habsbourg en 1303 puis passe sous le contrôle de la ville d'Ensisheim jusqu'en 1789. Ruelisheim est plusieurs fois dévastée durant son histoire, d'abord par les Mulhousiens pendant la guerre des Six Deniers, puis brûlée par les Suédois durant la guerre de Trente ans, encore une fois ruinée lors de la guerre de Hollande en 1677. Le village souffrit peu de la guerre de 14-18 mais subit les bombardements de la Seconde Guerre mondiale de novembre 1944 au 3 février 1945. jour de sa libération. La guerre est meurtrière pour le village qui voit sa population décimée et le village guasiment rasé. Mais l'après-guerre donne un nouvel essor à la localité, ainsi, de 1946 à 1990, la population a plus que triplé.



Ernest BIRLING, 1er Maire de l'après Guerre

# L'IR

# Les anciens Maire du village

De 1793 à 2015 se sont succédés 25 maires Liste des Maires depuis la dernière guerre :

- Mr Ernest BIRLING de 1945 à 1947
- Mr Xavier MENSCH de 1947 à 1959
- Mr Xavier ANTONY de 1959 à 1971
- Mr Edmond VOGT de 1971 à 1995
- Mr Philippe HARTMEYER de 1995 à 2014
- Mr Francis DUSSOURD depuis mars 2014

# Evolution démographique de la commune

En 1793 la commune comptait 706 habitants. Cette population a augmenté à 1 115 habitants en 1851 puis a régressé à 791 habitants en 1946. La progression a repris pour arriver à 2 657 habitants en 1999.

La population actuelle du village est de 2 382 habitants.

# ÉDUCATION

### Les écoles

L'école maternelle "Arc-en-ciel" située juste derrière la mairie et l'école élémentaire "Clef des champs" située à côté du Complexe sportif Edmond VOGT.



# Collège

Le collège "Marcel Pagnol" de Wittenheim est notre établissement de secteur.

### Lycée

Bien desservi par les lignes de bus, les lycées mulhousiens se feront un plaisir d'accueillir la suite de la scolarité de vos adolescents.

Il y a plusieurs établissements suivant le cursus choisi, mais le lycée de secteur est le Lavoisier.

### L'enseignement général :

Le lycée Lavoisier :

- filière scientifique (S-STL)
- filière social (ES)

Le lycée Lambert :

- filière littéraire (L)
- filière social (ES)

## **Ecoles privées**

Primaire et collège :

- · AEP Champagnat à Issenheim
- FPR St Joseph à Rouffach

### L'enseignement technique :

Le lycée Montaigne : filière social (ST2S)

Le lycée Louis Armand : filière technique (STI2D)

Le lycée Bugatti : filière technique (automobile)

Le lycée de Pulversheim : filière technique

Lvcée:

Institut Don Bosco à Wittenheim

16 - Guide Ruelisheim - 2017 2017 2017 - Guide Ruelisheim - 17

# LES MODES DE GARDE

### Périscolaire

Nos écoles disposent d'un périscolaire mixte (maternelle et élémentaire) pouvant accueillir vos enfants, pour le temps de midi et du soir.

Renseignez-vous auprès des services de M2A

www.mulhouse.fr/fr/periscolaire1

### Accueil communal

La commune de Ruelisheim dispose d'un accueil matinal dans ses écoles à partir de 7h40. Celui-ci permet de déposer, après inscription auprès de la Mairie, son enfant dès 7h40 au sein de l'école maternelle ou élémentaire.

# Gardienne agréée

Pour trouver votre assistante maternelle, rapprochez-vous du RAM de Wittenheim, situé au 260 route de Soultz.

Téléphone : **03.89.52.01.68**relaism2a@mulhouse-alsace.fr





# LE TRANSPORT

### Bus

La commune de Ruelisheim est desservie en bus par le réseau SOLEA, délégataire de M2A. La ligne passante dans la commune est la 4. Elle rejoint l'arrêt « Châtaignier » permettant l'accès au Tram.

Pour plus d'information, consultez la page www.solea.info

Filéa

Filéa est un service de SOLEA, permettant le passage d'une navette aux heures creuses pour se rendre dans la ville centre ou à tout autre arrêt.

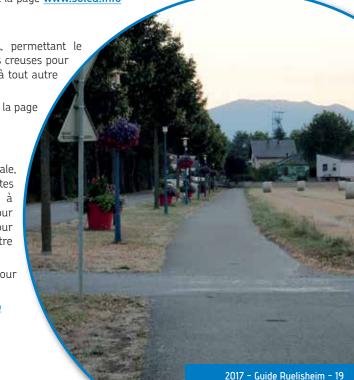
Pour plus d'information, consultez la page www.solea.info/Filea.html

# Les pistes cyclables

Compétence intercommunale, M2A dispose de 325km de pistes cyclables. Suivez les panneaux à fond blanc avec l'écriture verte pour vous évader, ou simplement pour vous rendre au collège ou sur votre lieu de travail.

Cliquez sur le lien suivant pour consulter les itinéraires :

www.mulhouse-alsace.fr/fr/velo



# LES COMMERCES ET LES ENTREPRISES

### **Agriculture**

### EARL BIRLING

27 rue de Talloires 03 89 62 00 31

### EARL Les peupliers

19 rue du 3 févriers 06 03 29 67 24

### **SCEA BIHR**

3 rue principale 03 89 57 52 60

### SCEA de la Chapelle

1 rue de la chapelle 03 89 57 92 22

### M. FISCHESSER

44 rue principale 06 20 83 73 53

### EARL Véronique et Pierre Paul KOEHL

4 rue du Traineau 09 79 25 93 98 Agriculture

### **HEMMERLIN** Verger

10 rue de Wittenheim 03 89 57 64 88 (en saison le samedi)

### Architecture

### AME REAL RINALDI

30 rue du Général De Gaulle 03 89 62 02 36 Architecture

### Cabinet d'architecture FEIST

39 rue du 1er Mai 03.89.57.57.80 Architecture

### Cabinet d'Architecte NOCK

30 rue du Général De Gaulle 03 89 57 55 65

### Banque

### Crédit Mutuel

41 rue principale

### Carrosserie

### Réparation Auto KLEIN

1 rue des Faisans 03 89 57 22 11

### Coiffeur

### Coiff' Évasion

23 rue Principale 03 89 57 67 00

### Lucie coiff'

21 rue des pierres 03 89 57 65 13

### Couture

### Vero'retouches BOIGEOL

3 rue Claude Bertholet 06 03 68 94 43

### Création web

### Net me up

3a rue de Wittenheim 09 53 34 10 00

### Démontage manutention Location de benne

### CRAL

3 A rue de Wittenheim 03 89 57 60 70

### Dirige la clientèle vers les entreprises de manutention

### **AMR**

15 rue des Pierres 03 89 57 57 94

### Dressage animalier

### Educani

Rue du Gal de Gaulle 06 07 32 48 27 ou 06 75 51 20 93 (bureau)

### Esthétique

### Miss en beauté

7 rue des muguets 03.89.57.68.83

### **Fleuriste**

### Blanc Anis

Allée des coquelicots 03.89.57.61.61

### **Imprimeur**

### KELNET

3 rue des faisans 03 89 57 69 77

### **Industrie**

### AluFast

1 rue des Cailles 03 89 57 42 92

### Informatique

### Aides-infos

1 rue verte 09 63 67 92 69

### Paysagiste

### Blum'vert

13 rue des colchiques 06 81 19 97 47

### Peinture

### Peinture BOIGEOL

3 rue Claude Bertholet 06 03 68 94 43

### Pompes funèbres

### Pompes funèbres MEMHELD

53 rue Principale 03 89 57 62 65

### Réalisation de meubles

# La Chaise Contemporaine BRUNNER

7 rue des Cailles 03 89 57 50 28

### Restauration

### Auberge du Chêne

20 rue de la Chapelle

### Chez Céline

14 rue de la chapelle 03 89 62 01 58

# Épicerie chez Sylvain et

### Amélie

27 rue Principale03 89 57 62 72

### Restaurant

### « La petite Floride »

13 rue Verte 03 89 57 39 68

### Sanitaire et Chauffage

### Ets SCHAUB

39 rue Principale03 89 57 61 62

### Ets RAMUNDI

1 rue des Perdrix 03 89 52 05 34

### Service

### Pharmacie JEHL

47 route de Colmar 03 89 57 69 00

### Transport

### **ALOY**

5 rue des Cailles 03 89 62 07 60

### **DALEKO**

3 rue des Faisans 03 89 62 06 44

### KLINZING Frères

2 rue des Faisans 03 89 52 99 11

### Alsace Cadeau

16 rue de la chapelle 03 89 57 53 80



# LES ASSOCIATIONS DU VILLAGE

### Action catholique des femmes (A.c.f.) Antoinette HUEBER

Amicale des donneurs de sang de Ruelisheim Sylvia KROELL

03.89.57.62.75

Amicale des Sapeurs-Pompiers

Lucas ROHN 06.48.32.95.81

06.85.51.24.94

Antenne Collective Ste Barbe (A.A.C.S.B.)

Rémy HEINRICH

Association des œuvres de la paroisse (A.O.P.)

Henri HAAG 03.89.57.67.02

Association des sports, de la culture et des loisirs de Ruelisheim (ASCL-R)

Winsley WILLMAN 06.04.65.36.96

Association Familiale de Ruelisheim (A.F.R.)

Martine DELPY-BECQUART 03.89.57.54.82

### Association Montagne et Escalade Ruelisheim (AMER)

Laurent THORIGNY 06.76.78.49.97.

Association pour l'Art et la Culture de Sainte Barbe Bruno HELLE

Association Sportive Théodore Ruelisheim Wittenheim (A.S.T.R.W)

Christophe BLANCK 03.69.77.15.62

**Badminton**Francis GIRARD
03.89.57.66.12

Basket-Ball (BCR) Hervé HAAG 03 89 62 03 67

Carré d'Art Marie José HARTMEYER 03.89.52.61.27

Cercle St Nicolas / Société de Gymnastique Jean PARROT 03.89.57.63.95

Cercle Théâtral St Nicolas Jean-Marie BLOSSER 03 89 81 04 12

### Chorale Ste Cécile Andrée VOGT 06.16.58.10.54

**Club Echecs**Thierry PERES

Club Pass'Temps (Amicale des Seniors) Paulette MONGIN

03.89.57.61.13.

Conseil de fabrique Sainte-Barbe

Christian RUNZER 03.89.62.00.79.

Conseil de fabrique St Nicolas Guy FEIST

Exposition
Artistique
Annie TOUSSAINT

03.89.57.67.33

03.89.57.57.80

Fanfare St Nicolas Jean-Marc VOGT

Jeunes Sapeurs-Pompiers (J.S.P) Hubert WNEKOWICZ 03.89.57.61.52

Karaté André VEY 03.89.57.54.14

Les Amis de la Chapelle Jacky BICKEL 06.11.23.19.29

### Les Amis de Talloires

Pascal VOGT 06.14.77.53.38

New Basket Ruelisheim (NBR)

Christophe MARANZANA 06.87.08.30.41

Responsable SCRABBLE

Anne-Marie MARTIN 03.89.57.61.98

Ruel' Images Pascal HASSENFORDER 03.89.57.69.42

Société d'Arboriculture Maurice VOGEL 06.76.62.28.19.

**Tennis de Table** Robin BURGER

Union Nationale des Combattants (U.N.C) André BRUGGER

Volley-Ball René GOLLY 06.74.53.71.08

03.89.62.06.07

Yaka (animations diverses)
François LETSCHER
06.16.08.18.01

# L'ASCL-RUELISHEIM

L'ASCL-R, l'association des sports, de la culture et des loisirs de Ruelisheim, regroupant aujourd'hui deux associations historiques du village a été créé le 10 mars 2015.

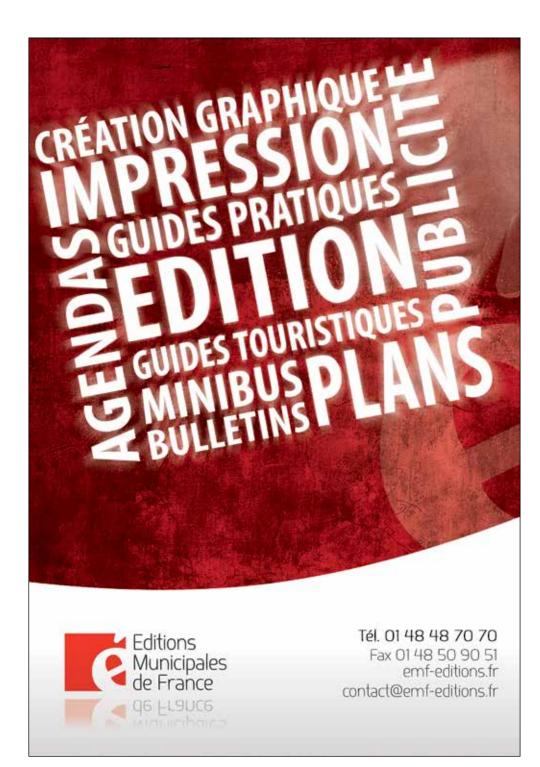
Ce regroupement permet de donner un nouveau souffle à notre village en termes d'innovations sociales et culturelles en proposant un certain nombre de manifestations publiques (Marche du 1er mai, fête de la musique, de nouvelles manifestations....)



L'association a également en charge la gestion du complexe sportif et de la maison des associations. L'ASCL-R s'adresse à toutes les associations de village ainsi qu'à tous les Ruelisheimois.

Pour tout renseignement, contactez Winsley WILLMAN, son président : ascl.ruelisheim@gmail.com









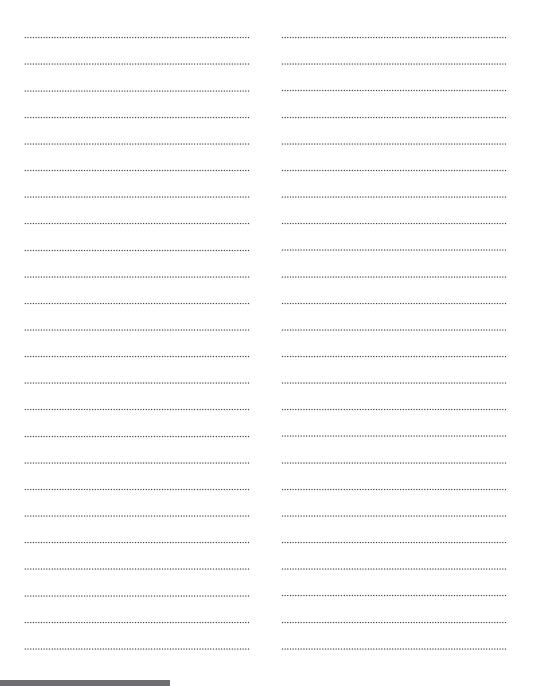
LISTE DES VOIES

# NOTES

AZALÉES (RUE DES)	D7
BALDERSHEIM (CH. DE)	
BARBANÈGRE (RUE)	C2
BATTENHEIM (RUE DE)	19-10
BERLIOZ (RUE HECTOR)	B-C2
BERTHOLLET (RUE CLAUDE)	D2-3
BIZET (RUE G.)	B2
BOIS (RUE DU)	17
BRUAT (AVENUE)	B-C-D2
CAILLES (RUE DES)	B-C3
CHAPELLE (RUE DE LA)	E4-5-6-F8
CHOPIN (RUE F.)	C2
COLCHRIQUES (RUE DES)	E8
COLMAR (ROUTE DE)	B4-D3
COQUELICOTS (ALLÉE DES)	E7-8
DAHLIAS (RUE DES)	
DE GAULLE (RUE DU GÉNÉRAL).	D2-E3
DEAUVILLE (RUE DE)	H7
EGLISE (RUE DE L')	G-H8
FAISANS (RUE DES)	B3
FERME (RUE DE LA)	E-F8
FEY (RUE)	
FORÊT (RUE DE LA)	
GALLIÉNI (RUE DU MAL)	
GENÊTS (ALLÉE DES)	
GENÊTS (PLACE DES)	
GLAÏEULS (ALLÉE DES)	
GLAÏEULS (RUE DES)	D7-E8
GOUNOT (RUE CHARLES)	
ILL (RUE DE I')	
ILLZACH (RUE D')	l-J8
IRIS (RUE DES)	
JASMINS (RUE DES)	
JONQUILLES (RUE DES)	E7

KENNEDY (RUE DU PRÉSIDENT)	D2-3
LA FAYETTE (RUE DU G.)	D2
LAVOISIER (RUE)	D3
LECLERC (RUE M.)	B-C2
LILAS (RUE DES)	E8-9
LUSSAC (RUE G.)	D3
LYAUTEY (PLACE)	B2
MIMOSAS (IMPASSE DES)	E7-8
MIMOSAS (RUE DES)	E7-8
MUGUETS (RUE DES)	E8
NEY (RUE M.)	C1
11 NOVEMBRE (RUE DU)	G7
PÉGUY (RUE CHARLES)	D2-3
PERDRIX (RUE DES)	B3
PIERRES (RUE DES)	G8-F9
1ER MAI (RUE DU)	17-F8
PRÉS (RUE DES)	F8-9
PRINCIPALE (RUE)	G-H8
14 JUILLET (RUE DU)	G7
RAVEL (RUE M.)	C2
ROSES (RUE DES)	
SAINT-GEORGES (RUE)	E6-7
SAUSHEIM (CH. DE)	18
TALLOIRES (RUE DE)	
TRAÎNEAU (RUE DU)	D6
3 FÉVRIER (RUE DU)	F7-G8
TULIPES (RUE DES)	D6-7
TURENNE (AVENUE)	
VAUBAN (RUE)	D3
VERGERS (RUE)	F8
VERTE (RUE)	H8
VIOLETTES (RUE DES)	E8-9
WITTENHEIM (RUE DE)	


# **NOTES**





ERICK THIREAU

www.aides-info.fr

RUELISHEIM





info@aides-info.fr

# COMPTEZ SUR NOUS

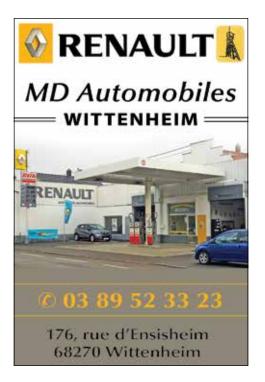


Ouvert du Lundi au Vendredi de 8h30 à 21h et le Samedi de 8h30 à 20h

Tél. 03 89 52 84 84

www.cora.fr/wittenheim







# Effet Zen

Esthéticienne Uniquement sur rendez-vous 07 82 56 23 20

9 Rue de Deauville - 68 270 Ruelisheim

E-mail: effetzen@yahoo.fr



cedric.blumert@hotmail.fr

# Conception / Réalisation / Régie



Siège social : LE GIULIA - 825, Rue Ampère - 13851 AIX-EN-PROVENCE

Agence régionale :

Centre d'Affaires Rosny II

112, av. du Général de Gaulle - 93118 Rosny-sous-Bois cedex Tél. 01 48 48 70 70 - Fax 01 48 50 90 51

Reproduction interdite - Modèle déposé / Dépôt légal 4<sup>tres</sup> trimestre 2016

www.emf-editions.fr · contact@emf-editions.fr